

## 1 ERANSKINA

## ANEXO 1

**Landa Garapen Departamenduak kudeatzen dituen programaren kontura emango diren diru laguntzen oinarri arautzaileak.**

**Bases reguladoras de las ayudas a cargo de los programas que gestiona el departamento de Desarrollo Rural**

.- Zioen azalpena

Exposición de motivos

EAEko Autonomia Estatutuaren 10.9 artikulua araberan, Euskal Autonomia Erkidegoak eskumen eskusiboa du nekazaritza eta abeltzaintza arloan, beti ere, ekonomiaren antolamendu orokorrarekin bat. Bestalde, Lurralde Historikoen diren araubide juridikoak eta eskumenak uztartzeko onartu zen Autonomia Erkidegoko erakunde erkideen eta haren lurralde historikoetako foru-erakundeen arteko harremanei buruzko azaroaren 25eko 27/1983 Legea. Horren araberan, foru-organoei dagokie erakunde erkideek emandako arauak garatzea eta betearaztea, besteak beste, honako esparruetan: nekazaritza hedatu, sustatu eta arlo horretako prestakuntza ematea.

Conforme al artículo 10.9 del Estatuto de Autonomía, la Comunidad Autónoma de Euskadi tiene competencia exclusiva en materia de agricultura y ganadería, de acuerdo con la ordenación general de la economía. Por otro lado, con objeto de conjugar los regímenes jurídicos privativos y competencias de los territorios históricos se aprobó la Ley 27/1983, de 25 de noviembre, de Relaciones entre las Instituciones Comunes de la Comunidad Autónoma y los Órganos Forales de sus Territorios Históricos. Según la misma, corresponde a los Órganos Forales el desarrollo y ejecución de las normas emanadas de las instituciones comunes, entre otras, en las siguientes materias: reforma y desarrollo agrario; divulgación, promoción y capacitación agraria.

Toki Administrazioaren Arrazionalizazio eta Iraunkortasun Legeak "TAAIL" (27/2013 Legea, abenduaren 27koa) 7/1985 Legearen (Toki-araubidearen oinarriak arautzen dituena) hainbat artikulua aldatzen ditu. 7/1985 Legearen 25. artikulua ez du jasotzen udalerrien berezko eskumen bezala nekazaritza hedatzea, sustatzea edo laguntzea. Lehen sektoreari lotutako eskumen bakarra da azoken eta merkatuen inguruko eskumena.

La Ley de racionalización y sostenibilidad de la Administración Local "LRSAL" (Ley 27/2013 de 27 de diciembre) modifica algunos artículos de la Ley 7/1985 (Bases de Régimen Local). El artículo 25 de la Ley 7/1985 no recoge como competencia propia el desarrollo, promoción o ayuda de la agricultura. La única competencia relacionada con el primer sector es la relativa al mercado municipal y las ferias.

7/1985 Legearen 7.4. artikulua araberan, udalerriek berezko eskumenak edota delegatutako eskumenak ez direnak hartu ahal izango dituzte honako bi baldintzak betetzen badira:

Conforme al artículo 7.4 de la Ley 7/1985, las entidades locales sólo podrán ejercer competencias distintas de las propias y de las atribuidas por delegación en las siguientes dos condiciones:

1. Udal-finantzaren jasangarritasuna arriskuan ez jartzea, aurrekontu-egonkortasunari eta finantza-iraunkortasunari

1. No se ponga en riesgo la sostenibilidad financiera del conjunto de la Hacienda municipal, de acuerdo con los requerimientos de la legislación de estabilidad presupuestaria y sostenibilidad financiera

buruzko araudiak xedatutakoari jarraituta.

2. Beste administrazio publiko batek zerbitzu publiko hori ez ematea.

Lege-esparru horren barruan, Eusko Legebiltzarrak Nekazaritza eta Elikagaigintza Politikako 17/2008 Legea onartu zuen. Lege horren xedea da, batetik, euskal nekazaritza- eta elikagaigintza-politika definitzeko balio behar duten printzipio inspiratzaileak ezartzea; eta, bestetik, Euskal Autonomia Erkidegoko nekazaritza- eta elikagaigintza-sektorean garatutako jardueraren azken onuradun gisa eragile sektorialentzat eta herritarrentzat oro har erreferentziazko erakunde-esparrua argitzea, betiere Autonomia Estatututik eta Autonomia Erkidegoko Erakunde Erkideen eta Lurralde Historikoetako Foru Organoen arteko Harremani buruzko Legetik eratorritako eskumen-banaketa errespetatuz.

17/2008 Legearen IX. Tituluak "Administrazioaren esku hartzea nekazaritza eta elikagaigintza sektorean" arautzen du. Hain zuzen, bere II. Kapituluaren 96. artikuluko "Sustapen neurriak" xedatzen ditu. Horren arabera, nekazaritza- eta elikagaigintza-politikei dagokienez, Euskadiko herri-administrazioek finkatuko dute zer sustapen-neurri, neurri fiskalak barne, izango diren beharrezko 17/2008 Legearen xede eta helburuak gauzatzeko; betiere, Europar Batasuneko araudian finkatutako xedapenen arabera.

Halaber, Legearen IV. Tituluak berresten du Euskal Autonomia Erkidegoko administrazioek bultzada eta lehentasuna emango dietela, batetik, ekoizleek nekazaritzako eta elikagaigintzako eraldaketan eta merkaturatzean duten parte-hartzeari, eta, bestetik, nekazaritza- eta elikagaigintza-industriak jarri eta garatzeari, baldin eta lehengaia euskal nekazaritza-sektorearen ekoizpen-esparruan sortzen bada osorik edo

2. No se incurra en un supuesto de ejecución simultánea del mismo servicio público con otra Administración Pública.

Dentro de ese marco legal, el Parlamento Vasco aprobó la Ley 17/2008 de Política Agraria y Alimentaria. Es objeto de esa ley; por un lado, establecer los principios inspiradores que han de servir para definir la política agraria y alimentaria vasca; y por otro, clarificar el marco institucional de referencia para los agentes sectoriales y la ciudadanía en general como beneficiarios últimos de la actividad desarrollada en el sector agrario y alimentario de la Comunidad Autónoma del País Vasco, siempre dentro del respeto a la distribución competencial derivada del Estatuto de Autonomía y de la Ley de Relaciones entre las Instituciones Comunes de la Comunidad Autónoma y los Órganos Forales de sus Territorios Históricos.

El título IX de la Ley 17/2008 regula "la intervención administrativa en el sector agrario y alimentario". En concreto, en el artículo 96 del capítulo II regula las "Medidas de fomento". Conforme a eso, en el marco de la política agraria y alimentaria, las administraciones públicas vascas, establecerán, de conformidad con las prescripciones fijadas en la normativa comunitaria, las medidas de fomento, incluidas las de tipo fiscal, que sean necesarias para el cumplimiento de los fines y objetivos establecidos en la Ley 17/2008.

Así mismo, el título IV de la Ley 17/2008 consagra el impulso y priorización por parte de las administraciones vascas de la participación del sector productor en los procesos de transformación y comercialización agraria y alimentaria, así como del desarrollo y la instalación de industrias agrarias y alimentarias cuya materia prima se produzca total o parcialmente en el ámbito productivo del

hein batean.

Horrekin batera, 10/1998 Legearen (Landa Ingurunearen Garapenerakoa) 6. Atalean "Administrazioen eskumenak" xedatutakoaren arabera, udalei dagokie Landa Ingurunearen Garapenerako programak betetzea, bere eskumenaren eremuan.

Hortaz, 17/2008 Legearen helburuak eta xedea gauzatzeko herri-administrazioek sustapen-urriak finkatu beharko dituzte, neurri fiskalak barne, betiere, Europar Batasuneko araudian finkatutako xedapenen arabera.

Hain zuzen, 1968/2005 Erregelamenduaren "Landa Garapenerako Nekazaritzako Europako Funtsak FEADER" bitartez jasotako laguntza publikoekin batera estatu, eskualde edo toki agintariek eman dezaketzen laguntzen tipo desberdin eta gehieneko mugak arautzen ditu Batzordearen 702/2014 Erregelamenduak (EB) "nekazaritza produktuak ekoizten dituzten enpresa txiki eta ertainentzako estatuko laguntzei buruzko Tratatuaren 87. eta 88. artikuluen aplikazioari buruzkoa". 1.305/2013 Erregelamenduan jasotako II. kapituluko neurriek finantzaketa gehigarria jaso ahal izango dute.

Horiek guztiak kontuan izanda eta nekazaritza ustialekuak finantzatzea Udalaren eskumenekoa ez bada ere, 17/2008 Legearen helburuekin bat etorrita, hainbat dirulaguntza ematen ditu Oñatiko Udalak. Ildo horretan, jarduera horien finantzazioa Dirulaguntzen Legera egokitzeko asmoz (38/2003 Legea, azaroaren 17koa) oinarri arautzaile hauek onestea proposatzen du:

#### 1. artikulua Helburua

Dirulaguntzaren helburu nagusia da lehenengo sektorea bultzatzea eta sustatzea. Horrekin batera landa eremuko biztanleen harremanak sendotzeko helburuarekin,

sector agrario vasco.

Junto con todo eso, según lo establecido por el artículo 6 de la Ley 10/98 (Ley de desarrollo rural) "competencias administrativas", corresponde a los Ayuntamientos la ejecución de los Programas de Desarrollo Rural en los ámbitos de su competencia.

Por tanto, con objeto de cumplir con los objetivos y fines de la Ley 17/2008 las administraciones públicas vascas, establecerán, de conformidad con las prescripciones fijadas en la normativa comunitaria, las medidas de fomento, incluidas las de tipo fiscal, que sean necesarias para el cumplimiento de los fines y objetivos establecidos en la Ley.

En concreto, el Reglamento (CE) 702/2014 "sobre la aplicación de los artículos 87 y 88 del Tratado a las ayudas estatales para las pequeñas y medianas empresas dedicadas a la producción de productos agrícolas" viene a regular los diferentes tipos y límites máximos de las ayudas que pueden ser concedidas por las autoridades nacionales, regionales o locales, acumuladas a las ayudas públicas concedidas con arreglo al Reglamento (CE) 1.305/2013 (CE) "relativo a la ayuda al desarrollo rural a través del Fondo Europeo Agrícola de Desarrollo Rural FEADER". Las medidas recogidas en el capítulo II de dicho Reglamento podrán recibir ayudas complementarias.

Teniendo en cuenta todo ello y a pesar de que financiar las explotaciones agrícolas no es competencia municipal, conforme a los objetivos de la Ley 17/2008, el Ayuntamiento de Oñati viene dando varias subvenciones. En este sentido y con objeto de adecuar ésta actividad financiera a la Ley de Subvenciones (Ley 38/2003 de 17 de noviembre) se propone la aprobación de las presentes bases:

#### Artículo 1.- Objeto

El objeto principal de la subvención es promocionar e impulsar el primer sector. Junto con eso, con el objetivo de fortalecer las relaciones de los vecinos del medio rural, se

auzotarren elkargunea diren ermiten argindarraren kostea diruz laguntzen da.

Aipatu helburua landa ingurunearen garapenerako politika nagusiekin egiten du bat, hala nola:

- Nekazaritza-ustiategien jarraipena ziurtatzea, landa-ingurunearen garapen ekonomikorako oinarrizko bitarteko baitira, bai eta familia-nekazaritzatik ahalik eta jende gehien bizitzeko bitarteko ere. 17/2008 LEGEA, abenduaren 23koa, Nekazaritza eta Elikagaigintza Politikakoa
- Euskadiko nekazaritzaren eta landa ingurune osoaren funtzio aniztasuna eta iraunkortasuna bermatu eta sustatzea ekonomi, gizarte, ingurugiro eta kultur alderdietan, nola eta Euskadiko nekazaritzaren egoera eta ezaugarrietara egokitutako eredia diseinatuz, landa eremuak despopulatu eta lagatzeko prozesuak eragotziz, eta landa eta hiri inguruen arteko elkarreragina diskriminazio positiboaren bitartez bultzatuz. 10/1998 LEGEA, apirilaren 8koa, Landa Ingurunearen Garapenerakoa

## 2. artikulua Araubide juridikoa

Dirulaguntza hauek ematerakoan, eta onuraduna eta erakunde emailea elkarrekin lotuko dituen harreman juridikoa finkatzerakoan, oinarri hauek eta dirulaguntzak ematen direnean indarrean diren arauak bete beharko dira: Oñatiko Udalak dirulaguntzak emateko duen ordenantza arautzailea (2009ko martxoaren 23ko GAO, 54. zk.).

Oinarri hauetan aurreikusi ez diren gai guztietarako, Diru-laguntzei buruzko azaroaren 17ko 38/2003 Lege Orokorrak (Estatuko Aldizkari Ofiziala, 2003-11-18koa) eta Lege hori garatzeko 887/2006 Errege Dekretuaren bidez onartutako Arautegiak diotena hartuko da kontuan.

subvenciona el coste de las ermitas ya que son punto de encuentro de los vecinos.

Dicho objeto, concuerda con las principales políticas de desarrollo rural, tales como:

- Asegurar la continuidad de las explotaciones agrarias como instrumento básico del desarrollo económico en el medio rural y como instrumento para la pervivencia del máximo número de personas en la agricultura familiar. Ley 17/2008, de 23 de diciembre, de Política Agraria y Alimentaria
- Garantizar y fomentar la multifuncionalidad y la sostenibilidad de la agricultura vasca y del conjunto de su medio rural en su vertiente económica, social, ambiental y cultural, diseñando un modelo adaptado a la realidad y características de la agricultura vasca, frenando los procesos de despoblamiento y abandono, así como propiciando la interacción del mundo rural y el urbano, mediante actuaciones de discriminación positiva. Ley 10/1998, de 8 de abril, de Desarrollo Rural

## Artículo 2.- Normativa jurídica

A la hora de otorgar las presentes subvenciones y establecer la relación jurídica entre el órgano que concede la subvención y el beneficiario, se deberán cumplir con lo establecido en estas bases y la normativa en vigor: Ordenanza general para la gestión de las subvenciones concedidas por el ayuntamiento de Oñati (BOG del 23 de marzo de 2009)

En lo no previsto por estas bases, esta subvención será regulada por la Ley General de Subvenciones 38/2003 de 17 de noviembre (BOE 18-11-2003) y por el Reglamento General de Subvenciones aprobado por Real Decreto 887/2006.

### 3. artikulua Beste dirulaguntza batzuekiko bateragarritasuna

Ordenantza honen bidez araututako dirulaguntzak bateragarriak izango dira helburu bera izan eta aurrekontu publikoen kargura eman daitezkeen beste dirulaguntza batzuekin.

Beste finantzazio-bide batzuk ere lortu balira, eta oinarri arau espezifikoek beste erregulazioen bat ezarri ezean, izandako gastuaren %100ean ezartzen da finantzaziomuga, hau da, ezingo da inoiz gertatu gain finantzaketarik Udalaren dirulaguntzarekin.

### 4. artikulua Onuradunak

Dirulaguntzen 38/2003 Lege Orokorren 13. artikuluan eta 887/2006 Erret Dekretuaren 18. artikulutik 29.era bitartekoetan ezarritako baldintzak zein dagokion laguntza lerro bakoitzerako ordenantza honetan jasotako baldintza bereziak betetzen dituzten pertsona fisiko zein juridikoek jaso ahal izango dituzte dirulaguntza hauek.

39/2015 Legearen 28. artikuluan eta 2016/679 (EB) Erregelamenduaren 6.1. artikuluan ezarritakoari jarraiki, Oñati Udalak, interesdunak horren aurka egiten ez badu, Eusko Jaurlaritzaren erregistroan eta Nisae elkarreragingarritasun-nodoaren bidez, laguntza eskuratzeko baldintzak betetzen dituzten egiaztatzeko ondorengo informazioa kontsultatuko du zuzenean:

\*.- Foru Ogasuna-PFEZ kontsulta.

\*.- Foru Ogasuna- Zerga betebeharretan egunean egotearen kontsulta

2016ko apirilaren 27ko Datuak Babesteko 2016/679 (EB) Erregelamenduaren 21 artikuluekin bat etorri, eskatzaileak bere datuak kontsultatzearen aurka egin ahal izango du, aurka egiteko arrazoiak adieraziz; eta kasu horretan, Udalak dagokion agiria aurkeztera behartu ahal izango du.

### Artículo 3. Compatibilidad con otras subvenciones.

Las subvenciones reguladas en esta Ordenanza serán compatibles con otras subvenciones que puedan darse a cargo de los presupuestos públicos con ese mismo objeto.

En caso de obtener otras vías de financiación, y mientras las bases específicas no regulen lo contrario, se fija un tope del 100% del gasto como tope de subvención, esto es, no podrá existir sobre financiación a través de la subvención del Ayuntamiento.

### Artículo 4. Personas beneficiarias

Podrán solicitar las subvenciones las personas físicas o jurídicas que cumplan lo establecido en el artículo 13 de la Ley 38/2003 General de Subvenciones y en los artículos 18 al 29 del Real Decreto 887/2006, así como lo establecido en las bases especiales de la presente ordenanza.

De conformidad con lo establecido en el artículo 28 de la Ley 39/2015 y en el artículo 6.1 del Reglamento (UE) 2016/679, el Ayuntamiento de Oñati, salvo oposición del interesado, consultará directamente en el registro del Gobierno Vasco y a través del nodo de interoperabilidad Nisae, la siguiente información para comprobar si cumplen los requisitos para acceder a la bonificación:

\*.- Consulta Hacienda Foral-IRPF.

\*.- Haciendas Foral- Consulta de estar al corriente de las obligaciones tributarias

De conformidad con el artículo 21 del Reglamento (UE) 2016/679 de Protección de Datos de 27 de abril de 2016, el solicitante podrá oponerse a la consulta de sus datos indicando los motivos de su oposición, en cuyo caso el Ayuntamiento podrá obligarle a presentar el correspondiente documento.

Udalak eskaera jasotako unean beharrezkoa den dokumentazioa ezin badu modu telematikoa lortu, eskatzaileak aurkeztu beharko du.

#### 5. artikulua Onuradunaren betebeharrak

Nekazaritza-ustiatetikoko titularrek zein irabazi asmorik gabeko elkarteek honako betebeharrak hartu beharko dituzte beren gain:

- a) Dagokien jarduera betetzeko araudi sektorialek exijitutako administrazio-baimena guztiak edukitzea
- b) Ustiatetikak landare sanitate, abere identifikazio eta sanitate, abere ongizate eta ingurumenari dagokien indarrean dagoen araudia betetzea.
- c) Araudiak ezarritako bestelako higiene- eta osasun-baldintza guztiak betetzea.
- d) Lan-arriskuen prebentziorako aurreikusitako neurriak betetzea eta betearaztea.

Horrezaz gain, 38/2003 Legearen 14. artikuluan erregulatutakoa betetzea.

#### 6. artikulua. Prozedura

Prozeduraren instrukzioa Landa Garapeneko Departamentuak egingo du, ofizioz, eta aurkeztutako eskabideak egiaztatzeko eta baloratzeko behar diren jarduerak egingo ditu.

Landa Garapeneko Batzordeak, balorazio-organoa denak, eskabideak ebaluatuko ditu eta egindako ebaluazioaren emaitza zehazten duen txostena egingo du.

Espedientea eta egindako txostena ikusita, instrukzio-organoak ebazpen-proposamena egingo du, egoki arrazoituta, eta erakunde interesdunei jakinaraziko zaie.

En el caso de que el Ayuntamiento no pueda obtener de forma telemática la documentación necesaria en el momento de recibir la solicitud, ésta deberá ser aportada por el solicitante.

#### Artículo 5. Obligaciones de los beneficiarios.

Los titulares de las explotaciones agrarias así como las entidades sin ánimo de lucro deberán cumplir con las siguientes condiciones:

- a) Disponer de todas las licencias administrativas exigidas por la normativa sectorial para la actividad correspondiente.
- b) Que las explotaciones cumplan la normativa vigente correspondiente a sanidad de las plantas, identificación y sanidad animal, bienestar animal y medio ambiente.
- c) El cumplimiento de todas las condiciones impuestas por la normativa respecto a higiene y salud.
- d) El cumplimiento de las medidas previstas para la prevención de peligros laborales.

Además de ello, el cumplimiento de lo regulado por el artículo 14 de la Ley 38/2003

#### Artículo 6. Procedimiento

La instrucción del procedimiento corresponderá al Departamento de Desarrollo Rural, que llevará a cabo de oficio las actuaciones necesarias para la comprobación y valoración de las solicitudes presentadas.

La Comisión de Desarrollo Rural, como órgano de valoración, será la encargada de evaluar las solicitudes y emitir el informe en el que se concrete el resultado de la evaluación realizada.

A la vista del expediente y del informe emitido, el órgano instructor formulará la propuesta de resolución, debidamente motivada, que será notificada a las entidades interesadas.

Ondoren, organo eskudunak prozedurari amaiera ematen dion ebazpena emango du, Toki Araubidearen Oinarriak arautzen dituen apirilaren 2ko 7/1985 Legearekin eta aplikatu beharreko araudiarekin bat etorrira.

Urteroko aurrekontuan izendatutako zuzkidura osoa agortu arte emango zaizkie dirulaguntzak eskatzaileei.

#### 7. artikulua. Dirulaguntzen zenbatekoa.

Dirulaguntzen zenbatekoak laguntza lerro bakoitzaren oinarri berezietan eta deialdi bakoitzean aipatzen direnak izango dira.

Deialdia ebatzi ondoren onuradunen batek laguntzari uko egiten badio edo laguntza lerro batek kreditua agortzen ez badu, eta horrek kreditua sortzea eragiten badu, kreditu hori beste onuradun bati eman dakioke (lerro berdinekoa nahiz beste lerro batekoa), beste deialdi bat egin beharrik gabe.

Beste onuradun hori izango da onuradun izateko baldintzak bete arren nahikoa kreditu ez dagoelako laguntzarik gabe geratu direnen zerrendako hurrengoa, balorazio irizpideen ondorioz erabaki den hurrenkeraren arabera. Hala ere, baldintza izango da uko egitearekin askatu den kreditua nahikoa izatea ukatutako laguntzetakoren bati gutxienez erantzuteko.

Aukera hau baliatuz gero, jakinarazi egingo zaio dagokion entitateari, hamar eguneko epe luzaezina eman ez dirulaguntza proposamena onartzeko; proposamena onartzean dirulaguntza emateko erabakia hartuko da eta entitateari jakinaraziko zaio.

#### 8. artikulua. Ordainketa

Dirulaguntzen zenbatekoa behin ordainduko da eta eskatzaileak izendaturiko kontu korrontean ingesatuko da, aurreko puntuan aipatzen diren baldintzak baiezta eta gero. Ez da dirulaguntza aurrerakinik emango.

Posteriormente, el órgano competente dictará la resolución que ponga fin al procedimiento, de conformidad con la Ley 7/1985, de 2 de abril, Reguladora de las Bases del Régimen Local, y con la normativa que resulte de aplicación.

La partida presupuestaria definirá el límite de las subvenciones que se concedan

#### Artículo 7. Cuantía de la subvención.

La cuantía de la subvención se establecerá en las bases específicas y en las que se establezcan en cada convocatoria.

Una vez resuelta la convocatoria, si se generase crédito por renuncia por parte de las entidades que resultaron beneficiarias o por no agotarse el crédito en alguna línea de subvención, podrá asignarse, sin necesidad de nueva convocatoria, a la siguiente de la lista que reúna los requisitos y que no haya sido beneficiaria por falta de crédito, siguiendo el orden que haya resultado de la aplicación de los criterios de valoración establecidos, y siempre y cuando con la renuncia se haya liberado crédito suficiente para atender al menos una de las solicitudes denegadas.

Esta opción se comunicará a la entidad correspondiente, a fin de que acceda a la propuesta de subvención en el plazo improrrogable de diez días; una vez aceptada, se dictará y notificará a la entidad el acto de concesión de la subvención.

#### Artículo 8. Pago

Adoptado el acuerdo se ingresará la correspondiente subvención en la cuenta corriente indicada por el solicitante en un único pago. No se concederán anticipos de subvención.

#### 9. artikulua Interpretazioa

Ordenantza honen interpretazioan, ezarpenean eta ondorioetan sor litezkeen zalantzak Udal Tokiko Gobernu Batzarrak ebatziko ditu, araututako laguntzaren gainean erabakitzeko organo eskuduna dena.

#### 10. artikulua. Argitara ematea

Emandako dirulaguntzen zerrenda, onuradunen izen-abizenekin eta emandako diru-kopuruekin, Oñatiko Udalaren web orrian eta iragarki-oholean argitaratuko da, eta balegokio, Gipuzkoako ALDIZKARI OFIZIALEAN ere bai.

Dirulaguntzen datuak ez dira argitaratuko, baldin eta dirulaguntzak argitaratze hori pertsona fisikoen ohorearen errespetu eta babesaren nahiz intimitate pertsonal zein familiarraren aurkakoa denean, eta dirulaguntza hori arautzen duten oinarrietan horrela jasota dagoenean.

#### 11. artikulua. Arau-haustek, zigor administratiboak eta itzulketak

Zigor araubidearen gaitan, diruz lagundutako jardueragatik, Oñatiko Udalak dirulaguntzak emateko duen ordenantza arautzailea (2009ko martxoaren 23ko GAO, 54. zk.) eta dirulaguntzen 38/2003 Lege Orokorraren IV. Tituluan eta 887/2006 Erret Dekretuaren IV. Tituluan xedatutakoari lotuko zaio.

Dirulaguntzen 38/2003 Legearen 36. eta 37. artikuluetan eta 887/2006 Erret Dekretuaren 91., 92. eta 93. artikuluetan aurreikusitakoez gain, dirulaguntza emateko erabakia deuseztasunagatik edo deuseztagarritasunagatik, bidezkoa izango da jaso diren kopuruak itzultzea eta berandutza interesa eskatzea, dirulaguntza edo laguntza ordaindu den unetik aurrerakoa, hauetakoren bat gertatuz gero:

#### Artículo 9. Interpretación

La resolución de las dudas que pudieran surgir respecto a la interpretación, puesta en vigor o efectos de esta Ordenanza corresponderá a la Junta de Gobierno Local, por ser el órgano competente en las resoluciones sobre las subvenciones reguladas.

#### Artículo 10. Publicidad

Las subvenciones concedidas se publicarán en la página web del ayuntamiento y en el tablón de anuncios, junto con los nombres, apellidos y cantidad subvencionada. Así mismo, si procediera, se publicaran en el Boletín Oficial de Gipuzkoa.

No se publicarán los datos de las subvenciones, siempre que dicha publicidad vaya en contra del honor, respeto y protección de las personas físicas beneficiarias, así como de la intimidad personal o familiar, o cuando así se recoja en las bases que regulan la subvención.

#### Artículo 11. Infracciones, sanciones administrativas y reintegros

En materia de régimen sancionador por razón de la actividad subvencional se estará a lo dispuesto en la Ordenanza general para la gestión de las subvenciones concedidas por el ayuntamiento de Oñati (BOG del 23 de marzo de 2009) y el Título IV de la Ley 38/2003, de 17 de noviembre, General de Subvenciones y el Título IV del RD 887/2006.

Además de las previstas en los artículos 36 y 37 de la Ley 38/2003, de 17 de noviembre, General de Subvenciones y los art.91, 92 y 93 del RD 887/2006, por razón de la nulidad o anulabilidad de la resolución de concesión, procederá el reintegro de las cantidades percibidas y la exigencia del interés de demora desde el momento del pago de la ayuda o subvención, cuando concorra alguna de las circunstancias siguientes:

- a) Ez betetzea jasotzen diren fondoak zertan erabiltzen diren xedaturiko moduan eta epean egiaztatzeko beharra.
- b) Dirulaguntza lortzea horretarako xedaturiko baldintzak faltsutuz edo ez ematea ekarriko luketen haiek ezkutatzuz.
- c) Ez betetzea dirulaguntza ematerakoan onuradunari izendatzen zaizkion baldintzak.
  
- d) Ez betetzea, oso-osoan edo zati batean, laguntza edo dirulaguntza ematerako oinarri den xedea.
- e) Uko edo oztopo egitea organo eskudunen kontrol jardueri.
  
- f) Laguntza edo dirulaguntza bakoitzaren arau bereziek xedaturiko gainerako baldintzak.

#### 12. artikulua. Izaera Pertsonaleko Datuen Babesa.

Oinarri hauek izapidetzearen ondorioz sortuko den dokumentazioan agertuko diren izaera pertsonaleko datuak Oñatiko udalaren datu-fitxategietan jasoko dira, Oñatiko udalak helburu horrekin egingo duen zerbitzuen kudeaketa errazteko.

Dirulaguntzen programan parte hartzeak esan nahi du norbanakoek emandako izaera pertsonaleko datuak beste Herri Administrazio batzuei edo Udalarekin lankide diren erakundeei laga ahalko zaizkie. Lagatze hori, hala ere, Udal honek dituen funtzioekin zuzenean lotutako helburuak betetzeko bakarrik egin ahal izango da.

- a) Incumplimiento de la obligación de justificación o justificación insuficiente del destino de los fondos percibidos, en la forma y plazos establecidos.
- b) Obtención de la subvención falseando las condiciones requeridas para ello u ocultando aquéllas que lo hubieran impedido.
- c) Incumplimiento de las condiciones impuestas a las personas beneficiarias con motivo de la concesión de la subvención.
- d) Incumplimiento, total o parcial, de la finalidad para la que fue concedida la subvención.
- e) La negativa u obstrucción a las actuaciones de control por los órganos competentes.
- f) En los demás supuestos previstos en las bases específicas de cada ayuda o subvención.

#### Artículo 12. Protección de datos de carácter personal

Los datos de carácter personal que aparezcan como consecuencia de la tramitación de las presentes bases serán recogidos en los ficheros del Ayuntamiento de Oñati, con el fin de facilitar la gestión del objeto del servicio establecido.

La participación en el programa de subvenciones implica que los datos de carácter personal facilitados pueden cederse a otras Administraciones Públicas o a otras entidades colaboradoras con el Ayuntamiento. No obstante, dicha cesión sólo podrá hacerse para cumplir con los objetivos directamente relacionados con las funciones de este Ayuntamiento.

**1.- NEKAZARITZA USTIALEKUAK  
MODERNIZATZEKO DIRULAGUNTZAK EMATEKO  
OINARRI-ARAU ESPEZIFIKOAK**

1.1- Xedea.

Oinarri hauen xedea da Oñatiko nekazaritza ustialekuetan egindako inbertsioak diruz laguntzeko baldintzak arautzea.

1.2.- Onuradunen baldintza bereziak

1.2.1- Pertsona fisikoa titular duten ustialekuak:

1. 18 urte beteak izatea eta 65 bete gabe egotea, dirulaguntza eskaera aurkezterakoan.
2. Gizarte Segurantzaren Nekazaritza Erregimenetik datorren baliaezintasun osoko, baliaezintasun absolutuko edo erretiroko diru saririk ez jasotzea.
3. Desenpleguko subsidioa jasotzen den kasuetan, eta, denboran mugatutako pertzepzioak direla kontuan hartuta, ez dira dirulaguntzak emateko diru sarreratzat joko, eta gorabehera hori espedientean jaso beharko da, bere kopurua eta pertzepzioaren amaiera data adieraziz.

4. Dagozkion ahalmena eta lanbide eskumena eduki beharko du, ekoizpen baliabideen erabilera zuzena bermatuz.

Lanbide prestakuntza hori ondorengo irizpide hauen arabera egokituko da:

- a) Nekazaritza adarreko erdi edo goi mailako lanbide heziketako tituluak gutxienez lortutako nekazari behar adinako lanbide prestakuntza eta gaitasuna dutela iritziko da, dekretu honi begira.
- b) a) atalean ezarritako baldintzak bete ezean, nekazaritza jardueran 5 urte baino gehiagoko eskarmentua kreditatu beharko dute, lehenengo aldiz instalatzen diren nekazari gazteek zan ezik, izan ere, horiek nekazaritzan gutxienez bi urteko lanbide eskarmentua edo, gutxienez, nekazaritza arloko ehun eta berrogeita hamar (150) ordu lektiboko heziketa iraunkorreko ikastaroetan parte hartu izana kreditatu beharko dute.

**1.- REGLAMENTO ESPECÍFICO DE LA  
SUBVENCIÓN PARA LA MODERNIZACIÓN  
DE EXPLOTACIONES AGRARIAS**

1.1- Objeto.

El objeto de estas bases es regular las subvenciones a las inversiones realizadas en las explotaciones agrarias de Oñati

1.2.- Requisitos específicos de las personas beneficiarias

1.2.1- Explotaciones cuyo titular es persona física:

1. Haber cumplido 18 años y no haber cumplido 65 en el momento de presentar la solicitud de ayuda.
2. No percibir pensión de invalidez total proveniente del Régimen Agrario de la Seguridad Social, pensión de invalidez absoluta o pensión de jubilación.
3. En los casos en que haya percepción del subsidio de desempleo y dado que son percepciones limitadas en el tiempo, las mismas no serán consideradas como ingresos a los efectos de concesión de las ayudas debiendo dejar constancia en el expediente de dicha circunstancia, indicando su cuantía y fecha de finalización de la percepción.
4. Deberá poseer la capacidad y competencia profesionales adecuadas, que garanticen el correcto empleo de los medios productivos. Dicha cualificación profesional se ajustará a los siguientes criterios:

a) Los agricultores que hayan alcanzado como mínimo títulos de formación profesional de grado medio o superior en la rama agraria se considerará que poseen una cualificación y capacitación profesional suficiente a los efectos del presente Decreto.

b) En el caso de no cumplir las condiciones establecidas en el apartado a), deberán de acreditar más de cinco años de experiencia en la actividad agraria, excepto los jóvenes agricultores que se instalen por primera vez, que deberán acreditar como mínimo dos años de experiencia profesional en la agricultura o la asistencia a cursos de formación continua

c) Bestalde, Ingurumena eta Landa Garapen Batzordeak, aurkeztutako proiektuaren ezaugarriak direla eta, komenigarritzat joz gero, eskaera egiten duenari, inbertsio mota eta egin beharreko jarduerarekin lotutako heziketa iraunkorreko ikastaroetan parte hartzeko eskatu ahal izango dio.

1.2.2.- Pertsona juridikoa titular duten ustialekuen kasuan:

2.1. Honako forma juridikoetakoren bat hartu beharko dute:

a) Sozietate zibilak, bertan, kideen %50 gutxienez, artikuluko honek pertsona fisikoak diren titularrei eskatutako baldintzak betetzen dituztenak izanik.

b) Kooperatibak, eraldatze nekazaritza sozietateak, lan sozietateak, sozietate mugatuak, sozietate anonimoak edo bestelakoak, betiere, kapital sozialaren %50 baino gehiago artikuluko honek pertsona fisikoak diren titularrei eskatutako baldintzak betetzen dituzten kideena bada. Sozietate horiek titular diren ustialekuetan, nekazaritza jarduera gauzatzea izango dute helburu bakartzat.

2.2. Sozietatea eratzeko dokumentu publikoan, honako hauek ongi definituta geratuko dira:

a) Forma juridikoa.

b) Gutxienezko iraupena, Administrazioak laguntza emateagatik hartutako konpromisoari lotuta.

c) Kapital Soziala eratzzea.

d) Kideek kudeaketan parte hartzea

1.2.3.- Irabazi-asmorik gabeko abeltzainen elkarteak:

Bazkideen interesak ordezkatzeko, defendatzeko eta sustatzeko helburu duten irabazi-asmorik gabeko abeltzainen elkarteak.

Sozietatea eratzeko dokumentu publikoan, honako hauek ongi definituta geratuko dira:

a) Forma juridikoa.

en la rama agraria de una duración mínima de ciento cincuenta (150) horas lectivas.

c) Además la comisión de Medio Ambiente y Desarrollo Rural, si lo considera conveniente por las características del proyecto presentado, podrá exigir a la persona solicitante de la ayuda, la asistencia a cursos de formación continua relacionados con el tipo de inversión y la actividad a realizar.

1.2.2.- Explotaciones cuyo titular sea una persona jurídica:

2.1. Deberán adoptar alguna de las formas jurídicas siguientes:

a) Sociedades civiles, en las que al menos el 50% de sus miembros reúnan los requisitos exigidos por el presente artículo a titulares que sean personas físicas

b) Cooperativas, sociedades agrarias de transformación, laborales, limitadas, anónimas u otras, siempre que más del 50 por 100 del capital social, pertenezca a socios que reúnan los requisitos exigidos por el presente artículo a titulares que sean personas físicas. Estas sociedades tendrán por objeto exclusivo el ejercicio de la actividad agraria en las explotaciones de la que sean titulares.

2.2. En el documento público de constitución de la sociedad quedarán perfectamente definidas:

a) La forma jurídica.

b) La duración mínima, que se ajustará al compromiso contraído con la Administración por la concesión de la ayuda.

c) La constitución del Capital Social.

d) La participación de los miembros en la gestión

1.2.3.- Asociaciones ganaderas sin ánimo de lucro:

Asociaciones de ganaderos sin ánimo de lucro que tengan por objeto la representación, defensa y promoción de los intereses de los asociados.

En el documento público de constitución de la sociedad quedarán perfectamente definidas:

- b) Gutxieneko iraupena, Administrazioak laguntza emateagatik hartutako konpromisoari lotuta.
- c) Kapital Soziala eratzea.
- d) Kideek kudeaketan parte hartzea

### 1.3.- Nekazaritza ustialekuak bete beharreko baldintzak.

1. Ustialekuaren helbide fiskala zein eraikin eta instalazioetan egin beharreko inbertsioak Oñatiko udalerrian kokatuko dira.
2. Gipuzkoako Lurralde Historikoko Nekazaritza Ustialekuen Erregistroan inskribatuta egongo da.
3. Landare sanitate, abere identifikazio eta sanitate, abere ongizate eta ingurumenari dagokien indarrean dagoen araudia bete beharko du.
4. Nekazaritza ustialekuaren bideragarritasuna kreditatu beharko da. Horretarako, nekazaritza ustialeku bat bideragarritzat jotzen da honako baldintza hauek betetzen dituenean:
  - a) Ustialekuan aurrera eramandako nekazaritza eta abeltzaintza jardueretatik datorren laneko errenta bateratua Nekazaritza Ministerioak ezarritako erreferentzia errentaren %5 adinakoa edo hori baino handiagoa izango da.
  - b) Ustialekuan aurrera eramandako nekazaritza eta abeltzaintza jarduerak Nekazaritza Laneko Unitate bat (NELU) gutxienez okupatuko dute.

Behin eskaera guztiak aztertuta, diru-atala agortuko ez balitz, dirulaguntza jasotzeko aukera izango dute 0,5 NELUtik gora duten nekazaritza ustiategiak.

\*.- Nekazaritza ustialekuaren bideragarritasuna kreditatuko da Eskualdeko Nekazari Bulegokoaren (ENB) egiaztagiriaren bidez, hain zuzen, ustialekuen erregistroak jasotzen duen datu ekonomikoen arabera.

- a) La forma jurídica.
- b) La duración mínima, que se ajustará al compromiso contraído con la Administración por la concesión de la ayuda.
- c) La constitución del Capital Social.
- d) La participación de los miembros en la gestión

### 1.3.- Requisitos que debe cumplir la explotación agraria.

1. Tanto el domicilio fiscal de la explotación como las inversiones a realizar en edificios e instalaciones se ubicarán en el municipio de Oñati.
2. Estará inscrita en el Registro de Explotaciones Agrarias del Territorio Histórico de Gipuzkoa.
3. Deberá cumplir la normativa vigente en materia de sanidad vegetal, de identificación y sanidad animal, de bienestar de los animales y de medio ambiente.
4. Deberá acreditarse la viabilidad de la explotación agraria. A estos efectos se considera que una explotación agraria es viable cuando cumpla las condiciones siguientes:
  - a) La renta unitaria de trabajo proveniente de las actividades agrícola y ganadera ejercidas en la explotación será igual o superior al 5% de la renta de referencia.
  - b) Las actividades agrícola y ganadera ejercidas en la explotación ocuparán al menos una Unidad de Trabajo Agrario (U.T.A.).

Una vez examinadas todas las solicitudes, en el caso de que no se haya agotado el crédito presupuestario, podrán optar a la ayuda aquellas explotaciones que no se lleguen a una UTA (a partir de 0,5 UTAs).

\*.- La acreditación de la viabilidad de la explotación agraria se realizará mediante certificado de la Oficina Comarcal Agraria (OCA), en concreto, mediante los datos económicos recogidos en el registro de explotaciones.

Abeltzaintzako elkarteen kasuan, ez dira baldintza horiek bete behar.

#### 1.4.- Inbertsioak bete beharreko baldintzak

Egiten diren inbertsioek helburu izango dute nekazaritza ustiatzeko emaitza ekonomikoak hobetzea, modernizatzea, tamainan edo ekoizpen joeran egokitzapenak egitea edo ingurumeneko, aldaketa klimatikoko eta animalien ongizateko erronkei aurre egitera.

#### 1.5.- Diruz lagundu daitezkeen inbertsioak

Nekazaritza ustialekuetan subentziona daitezkeen inbertsioak honako xede hauetarako izango dira:

- a) Nekazaritza eta abeltzaintza ustialekuetako eraikinak edo nabeak eraikitzea.
- b) Nekazaritza eta abeltzaintza ustialekuetako instalakuntzekin zerikusia duten gastu edo inbertsioak.
- c) Nekazaritza makineria eta ekipoen erosketa.
- d) Baratzegintza eta lorezaintza intentsiborako instalazioak, esate baterako: tunelak, berotegiak, ureztatze eta berokuntza instalazioak, itzala emateko atorrak, eltxoen aurkako sareak, labore mahaiak, tutoretze materiala, etab., baita aire libreko baratzetako instalazio finkoak zein teknologia hobekuntzak ere.
- e) Arkitektoen eta ingeniarien ordain-sariak, baita aurreko ataletako gastuei lotutako bideragarritasun azterketa eta txostenak ere.
- f) Berrikuntza teknologikora bideratutako aholkularitza gastuak
- g) Belaunaldien errelepora bideratutako aholkularitza-azterketa lanak

#### 1.6.- Diruz lagunduko ez diren inbertsioak

- a) Makineriaren eta ekipoen ordezkapen soil, birjartze eta mantentze lanetarako inbertsioak. Berrezartzeko inbertsioa, lehendik dagoen makineria edo ekipo bat ordezkatzea dakarrena izango da, eta

En el caso de las asociaciones ganaderas no se deberá cumplir con estos requisitos.

#### 1.4.- Requisitos que debe cumplir la inversión

Las inversiones que se realicen deberán estar dirigidas a mejorar los resultados económicos de la explotación agraria, a facilitar la modernización de la misma, a posibilitar su reestructuración en términos de tamaño u orientación productiva, o a atender retos relacionados con el medio ambiente, cambio climático y bienestar animal.

#### 1.5.- Inversiones subvencionables.

Las inversiones subvencionables en las explotaciones agrarias corresponderán a las siguientes finalidades:

- a) La construcción de naves o edificios de explotaciones agrícolas o ganaderas.
- b) Gastos o inversiones relacionados con las instalaciones en explotaciones agrícolas o ganaderas.
- c) La compra de maquinaria agrícola y equipos.
- d) Las instalaciones para horticultura y floricultura intensiva como túneles, invernaderos, instalaciones de riego y calefacción, mantas de sombreado, mallas mosquiteras, mesas de cultivo, material de entutorado, etc., así como instalaciones fijas en huertas al aire libre y las mejoras tecnológicas.
- e) Los honorarios de arquitectos, ingenieros, así como los estudios de viabilidad e informes vinculados a los gastos de los apartados anteriores.
- f) Gastos de asesoría para la innovación tecnológica.
- g) Trabajos de asesoría-estudios para el relevo generacional

#### 1.6.- Inversiones excluidas.

- a) Las inversiones de simple sustitución, reposición y de mantenimiento de maquinaria y equipos. Se considerará una inversión de reposición la que suponga la sustitución de una maquinaria o equipo existente por otro y

hobekuntza edo teknologia berrikuntza argi eta garbi justifikatzen ez duena, edota, ordezkatu beharreko makineria edo ekipoa erosi zenetik 10 urte baino gutxiagoko epean egiten bada.

b) Ekoizpen eskubideak, abereak eta urteko landareak erostea eta landatzea.

c) Merkatuko Erakunde Komun bati jarraituz ezarritako ekoizpenaren murrizketen edo laguntza komunitarioen mugen gaintetik, ekoizpena handitzera zuzendutako inbertsioak.

d) Landa turismoko ostatu, sagardotegi eta ardandegietako inbertsioak, nekazaritzakoa, baso inbertsio edota baso makineriakoa ez den dibertsifikaziora zuzendutakoak.

e) Ikerkuntza proiektuak egitea, nekazaritza produktuen sustapena edo abereen gaixotasunak desagerraraztea.

f) Ondasunak eskuratu edo fakturatutako zerbitzuengatik ordaindutako BEZa (irabazi-asmorik gabeko elkarteak izan ezik) eta, oro har, ordaindutako edozein zerga, tasa edo baimena.

g) Gastu orokorrak eta finantza mailakoak, baita inbertsioaren ondoriozko aseguru gastuak ere.

h) basoko ustiapenarekin lotutako inbertsio edo gastuak

### 1.7.- Dirulaguntzen zenbatekoa

1. Nekazaritza ustialekuetako inbertsioetarako laguntzak kapitaleko subentzio moduan emango dira.

2. Dirulaguntzaren zenbatekoa, laguntza jaso dezakeen inbertsioaren portzentajea adierazitakoa, honako hau izango da:

I.- 1 NELUtik gora

a) Nekazaritza eta abeltzaintza eraikuntza eta instalazioetarako %35.

b) Nekazaritza makineria eskuratzeko %30, berria bada eta %20 bigarren eskukoa bada.

c) Baratzezaintza eta lorezaintza intentsiborako instalazioetarako %35.

no justifique claramente una mejora o innovación tecnológica o se realice en un plazo inferior a los 10 años desde la adquisición de la maquinaria o equipo a sustituir.

b) La compra de derechos de producción, animales y plantas anuales y su plantación.

c) Las inversiones destinadas a aumentar la producción por encima de restricciones de la producción o limitaciones de la ayuda comunitaria establecidas en virtud de una Organización Común de Mercado, regímenes de ayuda directa inclusive.

d) Las inversiones en agroturismos, sidrerías y bodegas vinícolas, las dirigidas a diversificación no agraria, las inversiones forestales, ni la maquinaria forestal.

e) La realización de proyectos de investigación, la promoción de productos agrícolas o la erradicación de las enfermedades de los animales.

f) El IVA satisfecho por la adquisición de bienes o servicios facturados y en general cualquier impuesto, tasa o permiso pagado, a excepción de las asociaciones sin ánimo de lucro.

g) Los gastos generales y financieros, así como los gastos de seguros consecuencia de la inversión.

h) las inversiones o gastos relacionados con la explotación forestal

### 1.7.- Importe de las ayudas.

1. Las ayudas a las inversiones en explotaciones agrarias se otorgarán en forma de subvenciones en capital.

2. El importe de la subvención expresado en porcentaje del volumen de la inversión subvencionable será el siguiente:

I.- mayor a 1 UTA

a) Para construcciones e instalaciones agrícolas y ganaderas 35%.

b) Para adquisición de maquinaria agrícola 30% si es nueva y 20% si es de 2ª mano.

c) Para inversiones en horticultura y floricultura intensiva 35%

d) Beste inbertsio batzuk: Subentziona daitezkeen inbertsioen %25era arte.

3. Inbertsioak kalitate bereizgarri, jatorri izendapen edo ekoizpen ekologikoko ziurtagirietan jasotako ekoizpenetara zuzenduta egonez gero, 2. puntuaren a), b) eta c) ataletan adierazitako laguntzak %20ra arte handituko dira.

4. Inbertsioak 40 urte baino gutxiagoko nekazari gazteek eginez gero, 2. puntuaren a), b) eta c) ataletan adierazitako laguntzak %20ra arte handituko dira.

#### II.- 1 NELUtik behera

a) Nekazaritza eta abeltzaintza eraikuntza eta instalazioetarako %25.

b) Nekazaritza makineria eskuratzeko %20, berria bada eta %10 bigarren eskukoa bada.

c) Baratz zaintza eta lorezaintza intentsiborako instalazioetarako %25.

d) Beste inbertsio batzuk: Subentziona daitezkeen inbertsioen %15era arte.

3. Inbertsioak kalitate bereizgarri, jatorri izendapen edo ekoizpen ekologikoko ziurtagirietan jasotako ekoizpenetara zuzenduta egonez gero, 2. puntuaren a), b) eta c) ataletan adierazitako laguntzak %20ra arte handituko dira.

4. Inbertsioak 40 urte baino gutxiagoko nekazari gazteek eginez gero, 2. puntuaren a), b) eta c) ataletan adierazitako laguntzak %20ra arte handituko dira.

#### III.- Irabazi-asmorik gabeko abeltzainen elkarteak

Nekazaritza- eta abeltzaintza-makineria erosteko: % 100a Herri Onurako Mendietako larreak hobetzeko baldin bada, %30a bestelako ustiatagietarako baldin bada.

d) Otras inversiones: hasta el 25% de lo subvencionable

3. Si las inversiones están orientadas a producciones incluidas en distintivos de calidad, denominaciones de origen o certificado de producción ecológica, las ayudas indicadas en apartados a), b) y c) del punto 2 se incrementará hasta en un 20%.

4. A los agricultores y agricultoras jóvenes menores de 40 años que cumplan las condiciones establecidas en el punto 2 se les concederá una ayuda suplementaria que ascenderá como máximo hasta un 20% de las ayudas indicadas.

#### II.- menor a 1 UTA

a) Para construcciones e instalaciones agrícolas y ganaderas 25%.

b) Para adquisición de maquinaria agrícola 20% si es nueva y 10% si es de 2ª mano.

c) Para inversiones en horticultura y floricultura intensiva 25%

d) Otras inversiones: hasta el 15% de lo subvencionable

3. Si las inversiones están orientadas a producciones incluidas en distintivos de calidad, denominaciones de origen o certificado de producción ecológica, las ayudas indicadas en apartados a), b) y c) del punto 2 se incrementará hasta en un 20%.

4. A los agricultores y agricultoras jóvenes menores de 40 años que cumplan las condiciones establecidas en el punto 2 se les concederá una ayuda suplementaria que ascenderá como máximo hasta un 20% de las ayudas indicadas.

#### III.- Asociaciones ganaderas sin ánimo de lucro

Para adquisición de maquinaria agrícola-ganadera: 100% siempre que sea para la mejora de los pastos de los Montes de Utilidad Pública, para el resto de explotaciones el 30%.

### 1.8.- Dirulaguntzen gehieneko muga

1. Eskaera batek gehienez 4.000 €-ko dirulaguntza jaso ahal izango du.

2. Beste erakunde batzuek diruz lagundutako inbertsioetarako laguntza osagarriak emateko, aurretik erakunde horiek emandako laguntzaren ebazpena aurkeztu beharko da derrigorrez.

### 1.9.- Eskaerak baloratzeko irizpideak

Laguntzak elkarren arteko lehiakortasun prozedura erabiliz emango dira, dagoen kredituaren mugen barruan, eta aurkeztutako eskaera kopurua eta proiektuen interesa kontuan hartuta, eta interes hori ondorengo irizpide hauen arabera baloratuko da:

- a) Proiektuak eskatutako inbertsioa
- b) Ustialekuko nekazaritza eta abeltzaintza jardueren ingurumen eraginak gutxitzea
- c) Ekoizpen metodoetan berrikuntza teknologia
- d) Kalitate edo jatorri izendapenetan jaso, edota horiek lortzeko berezitasunak betetzen dituzten ekoizpenetara zuzendutako proiektuak
- e) Ekoizpen sistemaren arabera (Ekologikoan edota Integratuan ekoiztea)
- f) Ustialekuko laneko errenta bateratua handitzea jasotzen duten edo lanpostuak sortzea ahalbidetzen duten proiektuak
- g) 40 urte baino gutxiagoko pertsonen bultzatutako proiektuak
- h) Emakumeek bultzatutako proiektuak
- i) Aurreko ekitaldiko deialdiaren babesean aurkeztuta, aurrekontu izendapen faltan ezetsi ziren proiektuak

Laguntzak emango dira aurkeztutako proiektu bakoitzari puntuazio irizpideek emandako balorazioaren arabera. Hala ere, aurkeztu diren eta ezarritako baldintzak betetzen dituzten eskaera guztiei kopururik handienez

### 1.8.- Límite máximo de las ayudas.

1. Cada solicitud podrá recibir como máximo 4.000 € de subvención.

2. Será requisito indispensable para la concesión de ayudas complementarias a inversiones que sean asimismo auxiliadas por otras instituciones, la presentación previa de la resolución de aprobación de la ayuda otorgada por dichas instituciones.

### 1.9.- Criterios de valoración de las solicitudes

La concesión de las subvenciones se determinará mediante concurrencia competitiva, dentro del crédito presupuestario, y teniendo en cuenta las solicitudes y el interés de las misma, dicho interés se valorará conforme a los siguientes criterios:

- a) la inversión requerida por el proyecto
- b) la reducción del impacto medio ambiental de la actividad agrícola y ganadera
- c) la innovación tecnológica en los métodos de producción
- d) proyectos orientados a producciones incluidas en distintivos de calidad, denominaciones de origen, o que cumplan las especificaciones destinadas a su obtención
- e) en función del sistema productivo
- f) proyectos que contemplen un incremento de la renta unitaria de trabajo de la explotación o favorezcan la creación puestos de trabajo.
- g) Proyectos promovidos por personas menores a 40 años de edad
- h) Proyectos promovidos por mujeres
- i) Proyectos presentados en convocatorias anteriores, a los que se les denegó la subvención por falta de crédito presupuestario.

Las ayudas se concederán en función de la valoración otorgada a cada proyecto presentado según los criterios de puntuación. No obstante, para las solicitudes presentadas que reúnan los requisitos establecidos, podrá

erantzuteko adina kreditu baldin badago, ez da beharrezkoa izango balorazioa egitea, ez eta proiektuen arteko lehentasun hurrenkera ezartzea ere.

no efectuarse la valoración ni fijarse un orden de prelación entre las mismas, en caso de que el crédito consignado en la convocatoria fuera suficiente para la atención de todas ellas en la máxima cuantía posible.

## **2. BERTAKO PRODUKTUAK MERKATURATZEKO DIRULAGUNTZAK EMATEKO OINARRI-ARAU ESPEZIFIKOAK**

## **2 REGLAMENTO ESPECÍFICO PARA LA SUBVENCIÓN EN LA COMERCIALIZACIÓN DE PRODUCTOS LOCALES**

### 2.1.- Helburua.

Bertako ekoizleei zein kontsumitzaileei bertako produktuak zirkuitu laburren bitartez merkaturatzeko eta kontsumitzeko laguntzaz emateaz gain, larunbatetako udal azoka potentziazteko helburua du dirulaguntza honek.

### 2.1.-Objeto

Además de ofrecer tanto a los consumidores como a los productores la posibilidad de consumir y comercializar productos locales a través de circuitos cortos, con esta subvención se pretende potenciar el mercado municipal que se celebra los sábados.

### 2.2.- Onuradunen baldintza bereziak

A) Ekoizleei zuzendutako laguntzak  
Ustiategi bakoitzeko onuradun bakarra izan ahalko da. Dirulaguntzaren onuraduntzat joko da honako baldintza bereziak betetzen dituen:

- Eskaera egin baino lehen Oñatiko udalerrian erroldatuta dagoena.
- Eskaera egin baino lehen Oñatiko udalerrian nekazaritza-ustiatagia inskribatuta duena.
- Larunbatero egiten den azokara baserri-produktuak saltzera etortzen dena eta honako baldintzak betetzen dituen:
  - i. Fruta eta barazki salmentan, garaian garaiko produktuak eskainiko dira, gutxienez 3 produktu saldu beharko dira.
  - ii. Bestelako produktuetan ez da kopuru minimorik ezarriko, hau da; gazta, ogia, eztia, etab.
  - iii. Gutxienez, hiruhilabetekoan 4 larunbat egon beharko dira saltzen.
  - iv. Salmenta larunbatetako Udal azokan egin beharko da.

B) Kontsumo-taldeei zuzendutako laguntzak  
Bertako produktuak kontsumitzeko sortutako irabazi asmorik gabeko elkarteak.

### 2.2.-Obligaciones especiales de los beneficiarios

A) Ayudas destinadas a los productores  
Únicamente habrá un beneficiario por explotación. Se considerará beneficiario de la subvención a quien cumpla las siguientes condiciones:

- A quien previamente a la solicitud de la ayuda se encuentre empadronado en Oñati.
- A quien previamente a la solicitud de la ayuda tenga inscrita la explotación agrícola en el municipio de Oñati.
- A quien acuda a vender productos de caserío al mercado municipal de los sábados y cumpla con los requisitos siguientes:
  - i. En la venta de fruta y verdura se ofrecerán productos de temporada y con un mínimo de 3 productos.
  - ii. En otros productos no se establecen mínimos, tales como, pan, queso, miel etc.
  - iii. Como mínimo, deberán acudir al mercado 4 sábados al trimestre.
  - iv. La venta deberá realizarse en el mercado municipal de los sábados.

B) Ayudas destinadas a grupos de consumo  
Asociaciones sin ánimo de lucro creadas para el consumo de productos locales.

### 2.3.- Dirulaguntzen zenbatekoa

#### A) Ekoizleei zuzendutako laguntzak

Eskaerak aztertu ondoren eta ezarritako baldintzak betetzen direla egiaztatu eta gero, 50 €-ko dirulaguntza zuzena emango du, ustiategi bakoitzeko eta larunbat bakoitzeko (gutxienez, hiruhilabetekoan 4 larunbat saltzen egon izana ziurtatu beharko da)

B) Kontsumo-taldeei zuzendutako laguntzak  
Bertako produktuak kontsumitzeko sortutako irabazi asmorik gabeko elkarteek honako gastuendako dirulaguntza eskatu ahal izango dute zehazten diren zenbatekoekin:

- i. Sentsibilizazio eta kontzientziario kanpainetarako, %35.
- ii. Kontsumo taldearen lokalerako eta azpiegituretarako inbertsioak, %20.

### 2.4.- Dirulaguntzen gehieneko muga

#### A) Ekoizleei zuzendutako laguntzak

Urteroko aurrekontuan izendatutako zuzkidura osoa agortu arte emango zaizkie dirulaguntzak eskatzaileei.

B) Kontsumo-taldeei zuzendutako laguntzak

1. Eskaera batek gehienez 2.000 €-ko dirulaguntza jaso ahal izango du.
2. Deialdiaren urte naturalean egindako gastuak diruz lagunduko dira. Ez dira diruz lagunduko deialdiaren aurreko urteetan egindako gastuak.
3. Beste erakunde batzuek diruz lagundutako inbertsioetarako laguntza osagarriak emateko, aurretik erakunde horiek emandako laguntzaren ebazpena aurkeztu beharko da derrigorrez.

### 2.3.- Cuantía de las subvenciones

#### A) Ayudas destinadas a los productores

A la vista de la propuesta y el cumplimiento de las condiciones, concederá una subvención directa de 50 € por explotación y sábado de mercado (se deberá de acreditar que hayan acudido por lo menos 4 sábados al trimestre)

B) Ayudas destinadas a grupos de consumo  
Aquellas asociaciones sin ánimo de lucro creadas para el consumo de productos locales podrán solicitar ayudas para los siguientes fines en las cuantías fijadas a continuación:

- i. Campañas de sensibilización y concienciación, 35%.
- ii. Inversiones destinadas a los locales e infraestructuras de los grupos de consumo, 20%.
- iii.

### 2.4.- Cuantía máxima de las subvenciones

#### A) Ayudas destinadas a los productores

Se concederán las subvenciones a los beneficiarios hasta agotar las partidas fijadas en los presupuestos anuales

B) Ayudas destinadas a grupos de consumo

1. Se concederá como máximo una subvención de 2000 € por solicitud.
2. Se subvencionarán aquellos gastos realizados en el año natural de la convocatoria. No se subvencionarán aquellos gastos realizados en años anteriores a la convocatoria en curso.
3. Para aquellas inversiones complementarias ya subvencionadas por otros organismos, se deberá de presentar la resolución de las ayudas previamente asignadas.

### 3. NEKAZARITZA ERABILERA KO URA ORDAINTZEKO DIRULAGUNTZAK EMATEKO OINARRI-ARAU ESPEZIFIKOAK

#### 3.1.- Helburua

Nekazaritza erabilerako ur kontsumoaren kostea diruz laguntzea.

#### 3.2.- Onuradunak

Dirulaguntzaren onuraduntzat joko da honako baldintzak betetzen dituena:

- Eskaera egin baino lehen aurreko 2 urteetan Oñatiko udalerrian erroldatuta dagoena.
- Eskaera egin baino lehen aurreko 2 urteetan Oñatiko udalerrian nekazal ustiatagia inskribatuta duena.

Ustiategi bakoitzeko onuradun bakarra izango da.

Onuraduntzat jotzeko, egiaztatu beharko da dirulaguntzen 38/2003 Lege Orokorraren 13. artikuluan eta 887/2006 Erret Dekretuaren 18. artikulutik 29.era bitartekoetan ezarritako baldintzak bete izana.

#### 3.3.- Dirulaguntzen zenbatekoa

Onuradun izateko betebeharrak betetzen dituzten ustiategiei, ur-kontsumoaren fakturaren %50eko kostea diruz lagunduko zaie, honako baldintzekin:

- Soilik, 62 m<sup>3</sup>/hiruhileko ur-kontsumotik gorakoa diruz lagunduko da. Beti ere, hobaria aplikatzeko hiruhileko gehienezko oinarria 1.000 €-ko ur-kontsumoa izango da.
- Ez dira diruz lagunduko: BEZa, ezta ur-kontsumoari soilik ez dagokion bestelako gasturik (saneamendua adibidez).

### 3 REGLAMENTO ESPECÍFICO PARA LA SUBVENCIÓN DE AGUAS PARA USO AGRARIO

#### 3.1.-Objeto

Ayudas para el pago del coste del consumo de agua con fines agrarios.

#### 3.2.- Beneficiarios

Se considerará beneficiario de la subvención a quien cumpla las siguientes condiciones:

- A quien previamente a la solicitud de la ayuda se encuentre empadronado en Oñati con 2 años de anterioridad.
- A quien previamente a la solicitud de la ayuda tenga inscrita la explotación agrícola en el municipio de Oñati con 2 años de anterioridad.

Sólo habrá un beneficiario por explotación.

Para la consideración de beneficiario, habrá de acreditarse el cumplimiento de las condiciones establecidas en el artículo 13 de la Ley General 38/2003 y 18 a 29 del Real Decreto 887/2006.

#### 3.3.- Cuantía de las subvenciones

A aquellos que cumplan con las obligaciones establecidas para poder ser beneficiario, se les subvencionará el 50% de la factura del agua, en las siguientes condiciones:

- Únicamente se subvencionarán los consumos de agua por encima de los 62 m<sup>3</sup>/trimestre. No obstante, se establece un tope de consumo de agua de 1.000 €/trimestre.
- No se subvencionarán: IVA, ni otros conceptos que no se excluyeron de consumo de agua (saneamiento por ejemplo).

#### **4. PUTZU SEPTIKOAK GARBITZEKO ETA INSTALATZEKO DIRULAGUNTZAK EMATEKO OINARRI-ARAU ESPEZIFIKOAK**

##### 4.1.- Helburua

Ingurumena eta Landa Garapen departamentuaren helburuetako bat da nekazal munduan bizi-kalitatea hobetzea. Horrekin batera, ingurumenaren babesa eta zaintza ere departamentuaren helburu nagusi dira.

Baserrietako saneamendu bakunetatik (sare orokorrera lotu gabekoak) datozen isuriek ingurugiroa eta bertako biztanleen osasuna kaltetu dezaketenez, saneamendu azpiegitura horien higienizazioa eta asepsia bultzatzea eta hori lortzeko laguntzak eskaintzea da dirulaguntza hauen xedea.

##### 4.2.- Onuradunak

Saneamendu sare orokorrera lotu gabeko dauden baserriak eta HOMtan dauden artzain txabolak eta I. eta II eranskinean ezartzen diren baldintzetan dituzten putzu septikoa edo putzu septiko berria jarri edo berritzeko asmoa dutenak. (GAO 1990/07/04)

Aurreko pasarteetan aurreikusitakoaren ondorioetarako, saneamenduko azpiegiturarik gabeko zonaldeak iritziko dira, hartunea kokatu behar den inguru hartan kolektore sarerik ez dituzten zonaldeak.

Ez dira onuradun izango: nekazaritzako, abeltzaintzako eta basogintzako ustiategi edo instalazioei lotutako uren arazketa instalazioak, berriazko ustiapen proiektuan jaso behar baitute ustiapen bakoitzeko hondakin uren tratamendua.

Halaber, dirulaguntza lerro honetatik kanpo geratzen dira, landa ingurunean kokatutako turismo- eta hotel-jarduerak.

#### **4 REGLAMENTO ESPECÍFICO PARA LA SUBVENCIÓN DE LA LIMPIEZA E INSTALACIÓN DE FOSAS SÉPTICAS**

##### 4.1.- Objeto

Uno de los objetivos del departamento de Medio Ambiente y Desarrollo Rural es mejorar la calidad de vida del espacio rural. Junto con eso, la defensa y cuidado del medio ambiente es un objetivo principal.

Los vertidos que provienen de las instalaciones aisladas (no conectadas a la red general) pueden dañar la salud y el medio ambiente, es por ello que el objeto de esta subvención es la ayuda económica para la higienización y asepsia de las instalaciones de saneamiento.

##### 4.2.- Beneficiarios

Caseríos y chabolas de pastor dentro de los MUP de Oñati sin conexión a la red general de saneamiento y que dispongan de fosa séptica o tengan intención de renovar o instalar una nueva según las condiciones establecidas en el anexo I y II. (BOG 04/07/1990)

A los efectos de lo previsto en el apartado, se considerarán zonas sin infraestructura de saneamiento aquéllas en la que el lugar en que deba situarse la acometida no exista red de colectores.

No serán beneficiarios: las instalaciones de depuración de aguas ligadas a las Instalaciones o explotaciones agrarias, ganaderas o forestales, que deberán incluir el tratamiento necesario de las aguas residuales de cada explotación en su propio proyecto de explotación.

Así mismo quedan excluidas de la presente línea de subvención las actividades turísticas y hosteleras.



**4.3.- Dirulaguntzen zenbatekoa**

Udalak baldintza bereziak xedatutakoa betetzen duten baserriei, putzu septikoa husteko edo instalazio kostearen %50a diruz lagunduko du.

Garbiketan sortutako hondakinak behar bezala kudeatzen direla bermatzen duen dokumentua aurkeztu beharko da.

**4.3.- Cuantía de las subvenciones**

El Ayuntamiento subvencionará a los caseríos que cumplan las condiciones específicas con el 50% del coste de limpieza o instalación de la fosa séptica.

Se deberá presentar documento que garantice la correcta gestión de los residuos generados en la limpieza.

**1 ERANSKINA**

**Fosa Septikoen Instalaketa eta Mantenuko Oinarriak.**

1. Saneamendu sareak etxeko urak (bainua, komuna, su-faldea) bakarrik jaso behar ditu.
2. Gutzienez bi aska dituen fosa septikoa aholkatzen da. Hamar lagunentzako, eta fosa septikoa bertan eraikitzeko oinarritzko diseinua 2. Eranskihean eranstean da. Hala ere, eta horren guztirako bolumen erabilgarria gutxienez 2.500 litrotakoa izanik, bi edo hiru aska duten eta merkatuan dauden prefabrikatuak ere onartu egingo dira. Prefabrikatuak izatekotan, hormigoizko oinarriaren gainean kokatuko dira.
3. Fosa septikoaren sarreran erregistrozko arketa txiki bat ere jartzea eskatuko da.
4. Fosa septikoari hondakin solido lodiak botatzea ere ekingo da, eta erregistrozko arketa astero ikuskatuko da.
5. Urtean behin fosa hustu egingo da, hondoa eta aparra honduz. Geruza mehe bat lohi utziko da, bakteriar eraintza gisa.

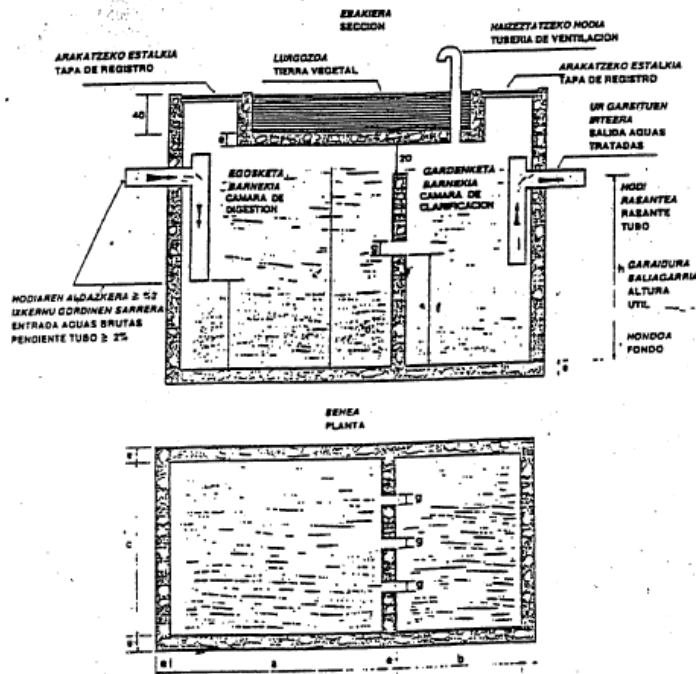
**ANEXO 1**

**Bases para la Instalación y Mantenimiento de Fosas Sépticas.**

- 1.ª La red de saneamiento debe recoger exclusivamente las aguas domiciliarias (baño, WC, cocina).
- 2.ª Se recomienda la fosa séptica con al menos dos compartimentos. Un diseño básico para 10 habitantes y para la construcción «in situ» de la fosa séptica se adjunta en el Anexo 2. Se consideran no obstante aceptables las fosas sépticas prefabricadas existentes en el mercado con dos o tres compartimentos, siempre que el volumen útil total sea de al menos 2.500 litros. En el caso de prefabricados se instalará sobre base de hormigón.
- 3.ª Se exigirá asimismo la instalación de una pequeña arqueta de registro a la entrada de la fosa séptica.
- 4.ª Se evitará la incorporación a la fosa séptica de residuos sólidos gruesos, revisando semanalmente la arqueta de registro.
- 5.ª Una vez al año se vaciará la fosa, retirando el fondo y la espuma. Se dejará una pequeña cantidad de fango en la fosa como siembra bacteriana.

**2. ERANSKINA / ANEXO 2.**

**BARNEKI BITAKO USTELOBIA / FOSA SEPTICA DE DOS COMPARTIMENTOS**



DIMENSIONES ZM.-TAN: 10 biztanlerentzat-baliakideak.

- |            |           |
|------------|-----------|
| a: 180 zm. | f: 90 zm. |
| b: 90 zm.  | g: 12 zm. |
| c: 135 zm. | h: 70 zm. |
| e: 15 zm.  |           |

DIMENSIONES EN CM.: Para 10 habitantes-equivalentes.

- |            |           |
|------------|-----------|
| a: 180 cm. | f: 90 cm. |
| b: 90 cm.  | g: 12 cm. |
| c: 135 cm. | h: 70 cm. |
| e: 15 cm.  |           |



## **5. LANDA-AUZOETAKO ERMITEN ARGINDAR KOSTEA ORDAINTZEKO DIRULAGUNTZAK EMATEKO OINARRI-ARAU ESPEZIFIKOAK**

### 5.1.- Helburua

Auzoetako ermita eta elizak Gotzaitegiaren ardurapean daude, jabetza Elizari baitagokio. Bestalde, auzoetako ermita eta elizen erabiltzaileak auzotarrak dira eta beraietan ematen den giza-bizitzak auzoaren hobekuntzan zeregin handia duenez, Udalak egoki ikusten du eraikin hauetako argindarraren kostua diruz laguntzea.

### 5.2.- Dirulaguntzaren zenbatekoa

Oñatiko Udalak argindar fakturei dagozkien gastuak %90ean diruz lagunduko ditu.

## **5 REGLAMENTO ESPECÍFICO PARA LA SUBVENCIÓN PARA SUFRAGAR EL GASTO DE ENERGIA ELECTRICA DE LAS ERMITAS DE LOS BARRIOS RURALES**

### 5.1.-Objeto

Dado que la propiedad corresponde a la Iglesia las ermitas e iglesias de los barrios están bajo la responsabilidad del Obispado.

Por otra parte y visto que los usuarios de las ermitas e iglesias son los propios vecinos y que la vida social que en su entorno se genera es beneficiosa para el barrio el Ayuntamiento cree adecuado subvencionar el coste de energía eléctrica de estos edificios.

### 5.2.- Cuantía de la subvención

El Ayuntamiento de Oñati subvencionará un 90% el gasto correspondiente a las facturas de electricidad

## **6. BASOBIDE PRIBATUAK ERAIKI ETA HOBETZEKO DIRULAGUNTZAK EMATEKO OINARRI-ARAU ESPEZIFIKOAK**

### 6.1.- Helburua

Baso sektorea garatzeko, modernizatzeko edo egokitzeko helburuarekin, baso bideak eraiki eta hobetzeko inbertsioak eta gastuak diruz laguntzea.

Diruz lagundu ahalko dira 2026an egindako lanak.

### 6.2.- Onuradunak eta baldintza bereziak

Diru laguntzaren onuradunak pertsona fisiko edo juridikoak izango dira, izaera pribatu edo publikoa dutenak. Estatuko Administrazio Orokorraren mendeko erakunde publiko edo autonomoek ezingo dute diru laguntza honen onuradun izan.

Soilik diruz lagunduko dira basobide pribatuak, hain zuzen, Gipuzkoako basobideen inbentarioan modu horretan sailkatuta daudenak, 2012an GFAK eta Gipuzkoako Baso Jabeen Elkartearen laguntzarekin egindakoa (aipatu inbentarioa Oñatiko Udalaren Ingurumena eta Landa Garapen Sailean kontsultatu ahalko da)

## **6 REGLAMENTO ESPECÍFICO PARA LA SUBVENCIÓN PARA LA CONSTRUCCIÓN Y MEJORA DE PISTA FORESTALES PRIVADAS**

### 6.1.-Objeto

Con objeto del desarrollo, modernización o adaptación del sector forestal, se subvencionan las inversiones y gastos relativos a la construcción y mejora de pistas forestales.

Serán subvencionables los trabajos realizados en 2026.

### 6.2.- Personas beneficiarias y requisitos específicos

Podrán ser beneficiarias de esta ayuda personas físicas o jurídicas, de carácter privado o público. No podrá ser beneficiario de la ayuda cualquier ente público u organismo autónomo dependiente de la Administración General del Estado.

Únicamente se subvencionaran las pistas forestales privadas, así clasificadas en el inventario de las vías forestales de Gipuzkoa, elaborado en el año 2012 por la DFG en colaboración con la Asociación de Propietarios forestales de Gipuzkoa (dicho inventario se podrá consultar en el dpto. Medio Ambiente y Desarrollo Rural del Ayto. de Oñati)

a) Baso bideen eskaera espedienteekin batera proposamen teknikoa aurkeztu behar da. Proposamen horretan ondorengoa zehaztuko da: inbertsioaren premia egiaztatzen duen memoria; kokapenaren eta xehetasun plano, zerbitzu ematen dion lursailaren azalera eta obraren aurrekontua.

b) Ez dira diruz lagunduko pista berriak egitea.

c) Ez da diru laguntzarik emango aurreko 5 urteetan dirulaguntzaren bat jaso duten bideetan mantentze lanak egiteko, hondamendi natural apartekoek eragindako kalteak konpontzeko ez bada.

d) Eskaera elkargo batek egiten duenean, ondorengo dokumentu hauek aurkeztu behar dira: elkargoaren eraketa egiaztatzen duena eta proiektuko obra egin eta erabiltzeko interesatu bakoitzak duen partaidetzari buruz bazkideek hartutako erabakiak.

### 6.3.- Dirulaguntzen zenbatekoa

Baso bideen kasuan, inbertsioetarako gehieneko dirulaguntza azaleraren arabera emango da:

— 20 ha baino gutxiagoko baso azalerentzat: % 30.

— 20-50 ha-ko baso azalerentzat: % 30-45.

— 51-100 ha-ko baso azalerentzat: % 45-60.

— 101-200 ha-ko baso azalerentzat: % 60-80.

— 200 ha baino gehiagoko baso azalerentzat: % 80.

Hondamendi natural apartekoek azpiegituretan eragindako kalteak konpontzeko kasu bereziek % 10eko aparteko osagarria izango dute.

### 6.4.- Dirulaguntzen gehieneko muga

Diruz lagundu daitekeen gehieneko inbertsioa edo inbertsioen guztizkoa 3.000 € izango da onuradun bakoitzeko eta urteko.

### 6.5.- Lehenetasun irizpideak

Espedienteak hautatzeko lehenetasun ordena hektarea gehien eragiten duen jardueraren arabera egingo da. Lehenetasuna izango dute hondamendi natural apartekoek eragindako kalteak konpontzeko jarduerak. Balorazio berdina lortuz gero, lehenetasuna izango dute

a) Los expedientes de solicitud de pistas forestales deberán ir acompañados de propuesta técnica, que comprenderá: memoria justificativa de la necesidad de la inversión, plano de situación y de detalle, superficie a la que da servicio y presupuesto de obra.

b) No se subvencionarán pistas de nueva construcción.

c) No se subvencionarán los trabajos de mantenimiento de pistas que en los 5 años anteriores hayan sido objeto de subvención, excepción hecha de daños por fenómenos naturales extraordinarios o extremos.

d) En el caso de que la solicitud sea presentada por una agrupación, se deberá aportar la documentación que acredite la formalización de la misma y los acuerdos de los miembros en cuanto a la participación de cada persona interesada en la construcción y uso de la obra proyectada.

### 6.3.- Importe de las ayudas.

En el caso de pistas forestales el importe máximo de subvención para estas inversiones dependerá de la superficie atendida:

— Para superficie forestal < 20 has: 30 %.

— Para superficie forestal  $\geq 20 \leq 50$  has: entre 30 % y 45 %.

— Para superficie forestal  $> 50$  y  $\leq 100$  has: entre 45 % y 60 %.

— Para superficie forestal  $> 100$  y  $\leq 200$  has: entre 60 % y 80 %.

— Para superficie forestal  $> 200$  has: 80 %.

En casos que se consideren de especial interés para atender reparaciones de infraestructuras dañadas por fenómenos naturales extraordinarios o extremos tendrán un complemento extra de un 10 %.

### 6.4.- Límite máximo de las ayudas.

La inversión o suma de inversiones máximas auxiliables por persona beneficiaria y año será de 3.000 €.

### 6.5.- Criterios de prioridad

La selección de expedientes se realizará en orden de prioridad conforme al mayor número de hectáreas atendidas con la actuación, si bien tendrán prioridad las actuaciones derivadas de la reparación de daños causados por fenómenos naturales extraordinarios o

sustatzaile txikiek sustatutako proiektuek handien aurrean, ondorengo sailkapen honen arabera: basogintza elkarteak, baso jabeak.

extremos. A igualdad de valoración tendrán prioridad los proyectos promovidos por promotores/as de menor entidad frente a los de mayor entidad por este orden: agrupaciones de forestalistas, propietarios forestales...

## **7. LANDA-AUZOETAKO BASERRIETAN ARGIPUNTUAK JARTZEKO KOSTEA ORDAINTZEKO DIRULAGUNTZAK**

### **7.1.- Helburua**

Oinarri hauen helburua da, landa gunetako bizi-kalitatea hobetzeko asmoarekin, baserrien kanpoaldean jarritako argi-puntuen instalazioa finantzateko dirulaguntzen prozedura arautzea.

### **7.2.- Onuradunak**

Landa-auzotetako gune nagusietatik isolatuta egon eta kanpoaldean argiteria publikoa ez duten baserriak, ondorengo baldintzekin:

- Argi-puntuak baserriaren sarrera nagusia argitu beharko du
- Argi-puntu bakar bat lagunduko da baserriko
- Aurretik lagundu diren baserriak ez dira berriz diruz lagunduko
- Soilik lagunduko da instalakuntza horren materialaren kostea

### **7.3.- Dirulaguntzen zenbatekoa**

Baldintza espezifikoak betetzen dituzten baserriei dirulaguntza emango die Udalak, materialaren kostuarekin, hurrengo atalean adierazten den gehienekoarekin.

Horretarako, baimendutako argiketariaren faktura aurkeztu beharko da, kostu materiala eta eskulanaren kostua banakatuta.

### **7.4.- Dirulaguntzen gehieneko muga**

Diruz lagundu daitekeen gehieneko inbertsioa edo inbertsioen gutzizkoa 300 € izango da onuradun bakoitzeko eta urteko.

### **7.5.- Lehenetsun irizpideak**

Laguntza-eskabideen ebazpenak ondoz

## **7 SUBVENCIONES PARA SUFRAGAR EL GASTO DE COLOCAR PUNTOS DE LUZ EN LOS CASERÍOS DE BARRIOS RURALES**

### **7.1.-Objeto**

El objeto de las presentes bases es la regulación del procedimiento para la concesión de ayudas destinadas a la financiación de la instalación de puntos de luz en el exterior de los caseríos, con el fin de mejorar la calidad de vida de los barrios rurales.

### **7.2.- Personas beneficiarias**

Caseríos aislados del núcleo principal del barrio rural y que no tengan iluminación exterior pública, con las siguientes condiciones:

- El punto de luz debe iluminar la entrada principal del caserío.
- Se subvencionará un único punto de luz.
- No se volverán a subvencionar los caseríos anteriormente subvencionados
- Sólo se subvencionará el coste del material de dicha instalación

### **7.3.- Importe de las ayudas.**

El Ayuntamiento subvencionará a los caseríos que cumplan las condiciones específicas con el coste del material, con el máximo que se indica en el apartado siguiente.

Con ese fin, se deberá presentar factura de electricista autorizado en el que se desglose el coste material y coste de mano de obra.

### **7.4.- Límite máximo de las ayudas.**

La inversión o suma de inversiones máximas auxiliares por persona beneficiaria será de 300 €.

### **7.5.- Criterios de prioridad**

Las resoluciones de las solicitudes de ayuda

ondoko lehia-prozedura baten bidez emango dira, eskatutako gainerako baldintzak betetzen direla egiaztatu ondoren, deialdian esleitutako aurrekontu-kreditua agortu arte. Horrela, eskabideak aurkezteko hurrenkera zorrotzaren arabera aztertu eta izapidetuko dira

se dictarán mediante un procedimiento de concurrencia sucesiva, una vez realizadas las comprobaciones del cumplimiento del resto de requisitos exigidos, hasta el agotamiento del crédito presupuestario asignado en la convocatoria. De este modo, las solicitudes se examinarán y tramitarán conforme a su estricto orden de presentación.

## **8. UR-HORNIDURA SARERA LOTU GABE DAUDEN BASERRIAK, UR-HORNIDURA LANETARAKO DIRU-LAGUNTZA**

## **8 AYUDAS A LOS CASERÍOS NO CONECTADOS A LA RED DE ABASTECIMIENTO DE AGUA**

### **8.1.- Helburua**

Baserriek ur-hornidura izatea funtsezkoa da. Helburu horrekin, ur-hornidura sarera lotu gabe dauden baserriek, ur-hornidura izateko lanetarako laguntza ematea da helburua.

### **8.1.-Objeto**

El abastecimiento de agua a los caseríos es fundamental. Con este objetivo, se pretende apoyar los trabajos de abastecimiento de agua a los caseríos que no se encuentran conectados a la red de abastecimiento de agua.

### **8.2.- Onuradunak**

Ur-hornidura sarera lotu gabe dauden eta lotzeko aukerarik ez duten baserriak.

### **8.2.- Personas beneficiarias**

Caseríos sin conexión a red de abastecimiento de agua y sin posibilidad de conexión.

Baserri bezala ulertuko da ekainaren 3ko 105/2008 zenbakidun dekretuko 9. artikuluan, zehaztutakoa.

Se entenderá por caserío lo especificado en el artículo 9 del Decreto 105/2008, de 3 de junio.

### **8.3.- Dirulaguntzen zenbatekoa**

Ur-hornidura izateko lanen %50a diruz lagunduko da, beti ere, hurrengo atalean ezarritako mugarekin.

### **8.3.- Importe de las ayudas.**

Se subvencionará el 50% de las obras de abastecimiento de agua, con el límite establecido en el apartado siguiente.

Laguntza jasotzeko egindako ekintzen memoria deskriptiboa aurkeztu beharko da eta baimendutako lanen fakturak eta ordainagiriak aurkeztu beharko dira.

Se deberá presentar una memoria descriptiva de las acciones realizadas para la concesión de la ayuda y facturas y justificantes de pago de los trabajos autorizados.

### **8.4.- Dirulaguntzen gehieneko muga**

Udalak aurretik auzoetan ur-hornidura azpiegiturak egiteko inbertsio-ratioa aztertuta, 2016ko otsailaren 4an Udal Tokiko Gobernu Batzarrak hartutako erabakian, 4.500 €/baserriko ratioa onartu zuen.

### **8.4.- Límite máximo de las ayudas.**

Examinado previamente por el Ayuntamiento el ratio de inversión para la ejecución de infraestructuras de abastecimiento de agua en los barrios, en Acuerdo de Junta de Gobierno Local de 4 de febrero de 2016, acordó el ratio de 4.500 €/caserío.

Aurrekoa kontuan izanda, diruz lagundu daitekeen gehieneko inbertsioa edo inbertsioen gutzizkoa 6.000 € izango da onuradun bakoitzeko.

Teniendo en cuenta lo anterior, la inversión o suma de inversiones máximas auxiliares por persona beneficiaria será de 6.000 €.

### **8.5.- Lehenetsun irizpideak**

Laguntza-eskabideen ebazpenak ondoko ondoko lehia-prozedura baten bidez emango

### **8.5.- Criterios de prioridad**

Las resoluciones de las solicitudes de ayuda se dictarán mediante un procedimiento de

dira, eskatutako gainerako baldintzak betetzen direla egiaztatu ondoren, deialdian esleitutako aurrekontu-kreditua agortu arte. Horrela, eskabideak aurkezteko hurrenkera zorrotzaren arabera aztertu eta izapidetuko dira

conurrencia sucesiva, una vez realizadas las comprobaciones del cumplimiento del resto de requisitos exigidos, hasta el agotamiento del crédito presupuestario asignado en la convocatoria. De este modo, las solicitudes se examinarán y tramitarán conforme a su estricto orden de presentación.